

NEDERLANDS

Conceptronic 11U
Snelstarhandleiding

**Hartelijk gefeliciteerd met de aanschaf van uw
Conceptronic 11U.**

In de bijgaande Snelstart handleiding wordt stap voor stap uitgelegd hoe u de CON11U installeert op uw Notebook of PC. Ingeval van problemen adviseren wij u onze **support-site 2Tech** te bezoeken (ga naar www.conceptronic.net, 'Technical support' en klik op 'on-line support'.) Hier vindt u hoogstwaarschijnlijk de oplossing voor uw probleem.

Heeft u desondanks vragen met betrekking tot uw aankoop of heeft u support nodig bij het aansluiten dan kunt u direct bellen met het Conceptronic supportnummer

Voor Nederland: 0900-2024006 (€ 0,45 p.m.)

Voor België: 0902-41023 (€ 0,72 p.m.)

Of per e-mail: support@conceptronic.net

Om de gevraagde support te verlenen, hebben wij de volgende gegevens van u nodig:

NEDERLANDS

- Duidelijke probleemomschrijving
- Versienummer van de drivers die u gebruikt (controleer altijd de Conceptronic website of u de laatste versie gebruikt).
- Type Notebook of computer systeem dat u gebruikt.
- Operating systeem dat u gebruikt.

Voor meer informatie over Conceptronic producten kunt u terecht op de Conceptronic website: www.conceptronic.net

Bij software/drivers installatie: Het is mogelijk dat onderstaande installatie iets afwijkt van de installatie op uw computer. Dit is afhankelijk van de Windows versie die u gebruikt.

Zie voor aanvullende informatie de handleiding op de cd.

1. Geleverde items

De Conceptronic 11U wordt compleet met de onderstaande items geleverd. Kijk voordat u begint of er niets ontbreekt.

Neem zo nodig contact op met uw leverancier.

Draadloze USB netwerkadapter:

1. Draadloze USB netwerkadapter

NEDERLANDS

2. Cd met stuurprogramma's
3. (Deze) snelstarhandleiding
4. USB kabel (A-B)

2. Hardware installatie CON11U

Sluit de CON11U draadloze USB netwerkadapter aan op een USB poort van uw notebook of pc.

Nadat u de draadloze USB netwerkadapter correct op uw notebook of pc hebt aangesloten, gaat u verder met hoofdstuk 3, 4 of 5 (afhankelijk van uw besturingssysteem).

3. Installatie onder Windows 98(SE)

NB: Zorg dat u de Windows 98(SE) cd bij de hand hebt. U hebt deze cd nodig tijdens de installatie.

1. Windows 98(SE) detecteert de Conceptronic 11U automatisch en vraagt vervolgens naar het benodigde stuurprogramma. Doe de cd met de stuurprogramma's voor de draadloze USB netwerkadapter in de computer. Klik op 'Volgende' (Next) om de installatie te starten.

NEDERLANDS

2. Selecteer 'Zoeken naar het beste stuurprogramma...' (Search for the best driver...) en klik op 'Volgende' (Next).
3. Kruis 'Een op te geven locatie' (Specify a location) aan. Klik op 'Bladeren' (Browse). Ga op de cd naar het stuurprogramma en klik op 'OK'. Klik op 'Volgende' (Next).
4. Windows vindt nu het stuurprogramma. Klik op 'Volgende' (Next). Als Windows om de Windows installatie-cd vraagt, doet u deze in de computer en klikt u op 'OK'. De installatiebestanden van Windows bevinden zich in de map \Win98.
5. Klik tenslotte op 'Voltooien' (Finish).
6. Start de computer opnieuw.

NEDERLANDS

4. Installatie onder Windows ME

1. Windows ME detecteert de Conceptronic 11U automatisch en vraagt naar het benodigde stuurprogramma. Doe de cd met de stuurprogramma's voor de draadloze USB netwerkadapter in de computer. Selecteer 'Een op te geven locatie' (Specify a location) en klik op 'Volgende' (Next).
2. Selecteer 'Zoeken naar het beste stuurprogramma...' (Search for the best driver...). Haal het kruisje weg bij 'Verwisselbare media...' (Removable media...). Selecteer 'Een op te geven locatie' (Specify a location) en klik op 'Bladeren' (Browse). Ga op de cd naar het stuurprogramma en klik op 'OK'. Klik op 'Volgende' (Next).
3. Windows vindt het stuurprogramma. Klik op 'Volgende' (Next).
4. Klik tenslotte op 'Voltooien' (Finish).

NEDERLANDS

5. Start de computer opnieuw.

5. Installatie onder Windows 2000

Sluit de CON11U draadloze USB netwerkadapter aan op een USB poort. Windows 2000 detecteert de Conceptronic 11U automatisch en vraagt naar het benodigde stuurprogramma. Klik op 'Volgende' (Next) om de installatie te starten.

1. Selecteer 'Zoeken naar een geschikt stuurprogramma... (aanbevolen)' (Search for a suitable driver... (Recommended)) en klik op 'Volgende' (Next).
2. Windows vraagt om de locatie van het stuurprogramma. Selecteer 'Een op te geven locatie' (Specify a location) en klik op 'Volgende' (Next).
3. Klik op 'Bladeren' (Browse). Ga op de cd naar het stuurprogramma en klik op 'Open'. Klik op 'OK' om verder te gaan.
4. De wizard vindt het stuurprogramma. Klik op 'Volgende' (Next).

NEDERLANDS

5. Wanneer de Windows melding 'Kan digitale handtekening niet vinden' (Digital Signature Not Found) verschijnt, klikt u op 'Ja' (Yes).
6. Na afloop van de installatie klikt u op 'Voltooien' (Finish) om de wizard af te sluiten.
7. Start uw computer opnieuw.

6. Installatie van de status/configuratiemonitor

Dit onderdeel van de installatie is van toepassing op Windows 98(SE), ME en 2000.

Ga naar Start -> Uitvoeren (Run) -> 'Bladeren' (Browse).

1. Ga naar de map \WLAM USB Device\Utility en dubbelklik op Setup. Klik op 'OK' om de installatie te starten.
2. Wanneer de 'InstallShield Wizard' verschijnt, klikt u op 'Volgende' (Next).
3. Om het programma in de aangegeven map te installeren, klikt u op 'Volgende' (Next).

NEDERLANDS

4. De te gebruiken modus (Wireless mode) hangt af van de configuratie van uw draadloze netwerk. Selecteer 'Adhoc' wanneer u geen Access Point hebt. Wanneer u gebruik maakt van een Access Point, selecteert u 'Infrastructure'. Klik op 'Volgende' (Next).
5. De 'SSID' moet hetzelfde zijn als die van de andere draadloze adapters en/of Access Points in uw netwerk. (Als u niet weet wat u moet invullen, laat u gewoon de standaardwaarde staan). Klik op 'Volgende' (Next).
6. Klik op 'Volgende' (Next). De bestanden worden nu gekopieerd.
7. Klik tenslotte op 'Voltooien' (Finish). Start de computer opnieuw.

NB: Wanneer de adapter correct is geïnstalleerd en geconfigureerd, hoort de statusmonitor groen te zijn. Als dit niet zo is, moet u de instellingen van de draadloze adapter controleren.

ENGLISH

Conceptronic 11U Quick Start Guide

Congratulations on the purchase of your Conceptronic 11U

The enclosed Hardware Installation Guide gives you a step by step explanation of how to install the CON11U on your Notebook/PC. When problems occur, we advise you to go to our **support-site 2-Tech** (go to www.conceptronic.net, 'Technical support' and click 'on-line support'.) Here you will find a lot of possibilities to solve your problems.

In order to provide the requested support we need the following details from you:

- A clear description of the problem;
- Version number of the drivers you are using (always check the Conceptronic website to see whether you are using the latest version);
- Type of Notebook/PC you are using;
- Operating system you are using

ENGLISH

For more information about Conceptronic products, please visit the Conceptronic Web Site: www.conceptronic.net

The Software installation as described below, may be slightly different from the installation on your computer. This depends on the Windows version you are using.

More information you can find in the manual on CD-ROM.

1. Product Kit

The Conceptronic 11U product kit includes the following items.

Ensure that the items in the following list have been included. If any of the listed items are missing, please contact your local dealer.

Wireless USB Network Adapter:

1. Wireless USB Network Adapter
2. Driver CD-ROM
3. (This) Quick Installation Guide
4. USB Cable A-B

ENGLISH

2. Hardware installation CON11U

Connect the CON11U Wireless USB Network Adapter into an USB port of your notebook or desktop computer.

After properly connected the Wireless USB Network Adapter to your notebook or desktop computer, continue with chapter 3, 4 or 5. (Depending on your operating system).

3. Installation for Windows 98(SE)

Note: Before proceeding, have the Windows 98(SE) CD-ROM ready, as it will be required during the software installation process.

1. Windows 98(SE) will automatically detect the Conceptronic 11U. Windows will prompt you to install the necessary driver. Make sure that the driver CD-ROM of the 'Wireless USB Network Adapter' is inserted. Click 'Next' to begin the installation.
2. Select 'Search for the best driver...', click 'Next'.

ENGLISH

3. Insert the CD-ROM disk in the computer, and select 'Specify a location ', click 'Browse'. Locate the driver on the driver CD-ROM and click 'Ok' when located. Click 'Next'.
4. Windows will find the driver, click 'Next'. If Windows asks for the Windows installation CD-ROM, please insert the CD-ROM and click 'Ok'. Location of Windows install files; '\Win98'
5. Click 'Finish' to complete.
6. Restart the computer.

4. Installation for Windows ME

1. Windows ME will automatically detect the Conceptronic 11U. Windows will prompt you to install the necessary driver. Make sure that the driver CD-ROM of the 'Wireless USB Network Adapter' is inserted. Select 'Specify a location...(Advanced)', click 'Next'.

ENGLISH

2. Select 'Search for best driver...'. Uncheck 'Removable media...'. Select 'Specify a location', click 'Browse'. Locate the driver on the driver CD-ROM and click 'Ok' when located. Click 'Next'.
3. Windows will detect the driver, click 'Next'.
4. Click Finish to complete.
5. Restart the computer.

5. Setup for Windows 2000

Connect the Conceptronic 11U into USB port. Windows 2000 will automatically detect the Conceptronic 11U and prompt you to install the necessary driver. Click 'Next' to begin the installation.

1. Select 'Search for a suitable driver for my device (recommended)'. Click 'Next'.
2. Windows will ask for a driver location. Select 'Specify a location', click 'Next'.

ENGLISH

3. Click 'Browse' to locate the driver on the driver CD-ROM and click 'Open' when located. Click 'Ok' to continue.
4. The wizard will find the driver. Click 'Next'.
5. Windows will prompt the message: 'Digital signature not found'. Click 'Yes' to continue the installation.
6. When the installation is completed, click 'Finish' to close the wizard.
7. Restart your computer.

6. Installation of Utility (status/configuration) monitor

This part of installation is valid for Windows 98(SE)/ ME and 2000.

Go to: Start-> Run->click 'Browse'

1. Select 'Setup' in the folder \WLAM USB Device\Utility, click 'Open'. Click 'Ok' to start the installation.
2. When 'InstallShield Wizard' appears, click 'Next'
3. Keep the default location, click 'Next'

ENGLISH

4. The 'Wireless mode' depends on your wireless network configuration. Select 'Adhoc', when you are using no Access Point. When using an Access Point, select 'Infrastructure'. Click 'Next'.
5. The 'SSID' must be the same as the other wireless cards or Access Points. (If you are not sure what to fill in, keep the default value). Click 'Next'.
6. Click 'Next' to start copying files.
7. Click 'Finish' to complete. Restart the computer.

Note: *When the card is properly installed and configured, the status monitor must be green. If not, verify the settings of the wireless card.*

ESPAÑOL

Conceptronic 11U

Guía de iniciación rápida

**Enhorabuena por la compra de su
Conceptronic 11U.**

La Guía de instalación del hardware incluida le ofrece una explicación paso a paso de cómo instalar el CON11U en su ordenador Notebook/PC. Caso de experimentar problemas, recomendamos acceda a nuestra **página de soporte 2 Tech** (acceda a www.conceptronic.net, 'Technical support' (soporte técnico) y haga clic en 'on-line support' (soporte en línea). Ahí encontrará una gran cantidad de posibles soluciones a sus problemas.

Para poder ayudarle, necesitamos que nos detalle la información a continuación:

- Una descripción clara del problema;
- La versión de los controladores que está usando (siempre debería de comprobar con el lugar Web de

ESPAÑOL

Conceptronic para asegurar que está utilizando la última versión);

- El tipo de Notebook/PC que está utilizando;
- El sistema operativo que está utilizando.

Para obtener más información acerca de productos de Conceptronic por favor visite el lugar Web de Conceptronic: www.conceptronic.net

La instalación de software, tal y como se describe a continuación, puede ser algo diferente de la instalación en su ordenador. Eso depende de la versión de Windows que esté usando.

En el manual que viene en el CD-ROM puede buscar más información.

1. Kit del producto

El kit del producto Conceptronic 11U incluye los elementos siguientes. Asegúrese de que no falta ninguno de los elementos que aparecen en la lista siguiente. Si no es así, póngase en contacto con su distribuidor local.

Adaptador de red inalámbrico USB:

1. Adaptador de red inalámbrico USB

ESPAÑOL

2. CD-ROM de controladores
3. (Esta) Guía de instalación rápida
4. Cable A-B USB

2. Instalación de hardware CON11U

Conecte el adaptador de red inalámbrico USB CON11U en un puerto USB de su ordenador portátil o de sobremesa.

Después de haber conectado correctamente el adaptador de red inalámbrico USB a su ordenador portátil o de sobremesa, pase al capítulo 3, 4 o 5 (en función de su sistema operativo).

3. Instalación para Windows 98(SE)

Nota: Antes de proceder a la instalación, tenga a mano el CD-ROM de Windows 98(SE), puesto que lo va a necesitar durante el proceso de instalación del software.

1. Windows 98(SE) detectará automáticamente el Conceptronic 11U. Windows le pedirá que instale el controlador correspondiente. Asegúrese de que ha introducido el CD-ROM de controladores del

ESPAÑOL

- “Adaptador de red inalámbrico USB”. Haga clic en “Siguiente” para iniciar la instalación.
2. Seleccione “Buscar el mejor controlador...” y luego haga clic en “Siguiente”.
 3. Introduzca el disco de CD-ROM en el ordenador y seleccione “Especificar una ubicación; a continuación haga clic en “Examinar”. Localice el controlador en el CD-ROM de controladores y haga clic en “Aceptar” cuando lo haya localizado. Haga clic en “Siguiente”.
 4. Windows buscará el controlador; cuando lo haya localizado, haga clic en “Siguiente”. Si Windows requiere el CD-ROM de instalación de Windows, introduzca el CD-ROM y haga clic en “Aceptar”. Ubicación de los ficheros de instalación de Windows: ‘Win98’.
 5. Haga clic en “Finalizar” para completar la instalación.

ESPAÑOL

6. Reinicie el ordenador.

4. Instalación para Windows ME

1. Windows ME detectará automáticamente el Conceptronic 11U. Windows le pedirá que instale el controlador correspondiente. Asegúrese de que ha introducido el CD-ROM de controladores del “Adaptador de red inalámbrico USB”. Seleccione “Especificar una ubicación...(Avanzado)” y luego haga clic en “Siguiente”.
2. Seleccione “Buscar el mejor controlador...”. Desmarque el campo de verificación “Soportes extraíbles...”. Seleccione “Especificar una ubicación” y luego haga clic en “Examinar”. Localice el controlador en el CD-ROM de controladores y haga clic en “Aceptar” cuando lo haya localizado. Haga clic en “Siguiente”.
3. Windows detectará el controlador; cuando lo haya detectado, haga clic en “Siguiente”.

ESPAÑOL

4. Haga clic en “Finalizar” para completar la instalación.
5. Reinicie el ordenador.

5. Instalación para Windows 2000

Conecte el Conceptronic 11U en el puerto USB. Windows 2000 detectará automáticamente el Conceptronic 11U y le pedirá que instale el controlador correspondiente. Haga clic en “Siguiente” para iniciar la instalación.

1. Seleccione “Buscar un controlador adecuado para mi dispositivo (recomendado)”. Haga clic en “Siguiente”.
2. Windows le pedirá la ubicación del controlador. Seleccione “Especificar una ubicación” y luego haga clic en “Siguiente”.
3. Haga clic en “Siguiente” para localizar el controlador en el CD-ROM de controladores y haga clic en “Abrir” cuando lo haya localizado. Haga clic en “Aceptar” para continuar.

ESPAÑOL

4. El asistente buscará el controlador. Haga clic en “Siguiente”.
5. Windows emitirá el mensaje: “Firma digital no hallada”. Haga clic en “Sí” para continuar la instalación.
6. Cuando la instalación se haya completado, haga clic en “Finalizar” para cerrar el asistente.
7. Reinicie su ordenador.

6. Instalación del monitor Utility (estado/configuración)

Esta parte de la instalación es válida para Windows 98(SE)/ME y 2000.

Vaya a: Inicio -> Ejecutar -> Haga clic en “Examinar”

1. Seleccione “Setup” en la carpeta \WLAM USB Device\Utility y luego haga clic en “Abrir”. Haga clic en “Aceptar” para iniciar la instalación.
2. Cuando aparezca el asistente para la instalación (“InstallShield Wizard”), haga clic en “Siguiente”.

ESPAÑOL

3. Mantenga la ubicación por defecto y haga clic en “Siguiete”.
4. El “Modo inalámbrico” depende de su configuración de red inalámbrica. Seleccione “Adhoc”, cuando no utilice ningún punto de acceso. Cuando utilice un punto de acceso, seleccione “Infraestructura”. Haga clic en “Siguiete”.
5. El “SSID” debe ser el mismo de las demás tarjetas inalámbricas o puntos de acceso. (Si no está seguro de qué poner, no modifique el valor por defecto). Haga clic en “Siguiete”.
6. Haga clic en “Siguiete” para iniciar la copia de ficheros.
7. Haga clic en “Finalizar” para completar la instalación. Reinicie el ordenador.

Nota: Cuando la tarjeta esté correctamente instalada y configurada, el monitor de estado debe ser de color verde. Si no es así, verifique la configuración de la tarjeta inalámbrica.

DEUTSCH

Conceptronic 11U
Schnellstartanleitung

**Herzlichen Glückwunsch zum Erwerb des Conceptronic
11U.**

In der beigegeführten Intallationsanweisung für die Hardware finden Sie schrittweise Erklärungen für die Installation des CON11U in Ihrem Notebook/PC. Falls Schwierigkeiten auftreten sollten, empfehlen wir Ihnen einen Besuch auf unserer **Support-Site 2-Tech**

(gehen Sie zu www.conceptronic.net, 'Technical support' (Technischer Support) und klicken Sie auf 'on-line support'.)

Hier finden Sie eine große Anzahl von Möglichkeiten, Ihr Problem zu lösen.

Um Ihnen die angeforderte Unterstützung erbringen zu können, benötigen wir von Ihnen

folgende Angaben:

- Eine eindeutige Beschreibung des Problems

DEUTSCH

- Versionsnummer der verwendeten Treiber (Überprüfen Sie mit einem Besuch auf der Internet-Seite von Conceptronic, ob Sie die aktuellste Version verwenden).
- Modell des verwendeten Notebooks/PCs.
- Verwendetes Betriebssystem.

Weitere Informationen zu den Conceptronic Produkten finden Sie auf der Website von Conceptronic: www.conceptronic.net

Die nachstehend beschriebene Software-Installation kann sich bei Ihrem Rechner aufgrund der verwendeten Windows-Version leicht unterscheiden.

Weitere Informationen finden Sie im Handbuch auf der CD-ROM.

1. Produktset

Das Conceptronic 11U-Produktset enthält die nachstehend aufgeführten Elemente. Prüfen Sie nach, ob alle Elemente vorhanden sind. Falls eines der Elemente fehlen sollte, setzen Sie sich bitte mit Ihrem Händler in Verbindung.

DEUTSCH

Wireless USB-Netzwerkadapter:

1. Wireless USB-Netzwerksdapter
2. Treiber-CD-ROM
3. (Diese) Schnellinstallationsanleitung
4. USB-Kabel A-B

2. Installation der Hardware CON11U

Den CON11U Wireless USB-Netzwerkadapter in einem USB-Port an Ihrem Notebook oder Desktop-Computer anschließen.

Nachdem der Wireless USB-Netzwerkadapter sachgemäß an Ihrem Notebook oder Desktop-Computer angeschlossen wurde, fahren Sie bitte mit Kapitel 3, 4 oder 5 fort (je nachdem, welches Betriebssystem Sie verwenden).

3. Installation für Windows 98(SE)

Hinweis: Bevor Sie fortfahren, legen Sie sich die Windows 98(SE) CD-ROM bereit, da Sie während des Vorgangs der Softwareinstallation benötigt wird.

DEUTSCH

1. Windows 98(SE) erkennt automatisch den Conceptronic 11U. Windows fordert Sie auf, die erforderlichen Treiber zu installieren. Versichern Sie sich, dass Sie die Treiber-CD-ROM des 'Wireless USB-Netzwerkadapters' eingelegt haben. Klicken Sie auf 'Weiter', um mit der Installation zu beginnen.
2. Wählen Sie 'Nach dem besten Treiber... suchen' und klicken Sie auf 'Weiter'.
3. Legen Sie die CD-ROM in den Computer ein und wählen Sie 'Position angeben' aus. Klicken Sie auf 'Durchsuchen'. Suchen Sie den Treiber auf der Treiber-CD-ROM und klicken Sie auf 'Ok', sobald Sie ihn gefunden haben. Klicken Sie auf 'Weiter'.
4. Sobald Windows den Treiber gefunden hat, klicken Sie auf 'Weiter'. Legen Sie bitte die CD-ROM für die Windowsinstallation ein, falls Windows Sie dazu auffordert, und klicken Sie auf 'Ok'. Position der Windows-Installationsdateien; '\Win98'

DEUTSCH

5. Klicken Sie auf 'Fertig stellen', um den Vorgang abzuschließen.
6. Starten Sie den Computer neu.

4. Installation für Windows ME

1. Windows ME erkennt automatisch den Conceptronic 11U. Windows fordert Sie auf, die erforderlichen Treiber zu installieren. Versichern Sie sich, dass Sie die Treiber-CD-ROM des 'Wireless USB-Netzwerkadapters' eingelegt haben. Wählen Sie 'Position angeben ...(Erweitert)' und klicken Sie anschließend auf 'Weiter'.
2. Wählen Sie 'Nach dem besten Treiber ...suchen'. Unchecken Sie 'Wechselmedien...'. Wählen Sie 'Position angeben' und klicken Sie auf 'Durchsuchen'. Suchen Sie den Treiber auf der Treiber-CD-ROM und klicken Sie auf 'Ok', sobald Sie ihn gefunden haben. Klicken Sie auf 'Weiter'.

DEUTSCH

3. Windows erkennt den Treiber, klicken Sie auf 'Weiter'.
4. Klicken Sie auf 'Fertig stellen', um den Vorgang zu beenden.
5. Starten Sie den Computer neu.

5. Setup für Windows 2000

Den Conceptronic 11U am USB-Port anschließen. Windows 2000 erkennt automatisch den Conceptronic 11U und fordert Sie auf, die erforderlichen Treiber zu installieren. Klicken Sie auf 'Weiter', um mit der Installation zu beginnen.

1. Wählen Sie 'Nach einem passenden Treiber für das Gerät suchen (empfohlen)'. Klicken Sie auf 'Weiter'.
2. Windows fragt nach einer Treiberposition. Wählen Sie 'Position angeben' und klicken Sie auf 'Weiter'.
3. Klicken Sie auf 'Durchsuchen', um den Treiber auf der Treiber- CD-ROM zu finden und klicken sie auf 'Öffnen',

DEUTSCH

sobald Sie ihn gefunden haben. Klicken Sie auf 'Ok', um fortzufahren.

4. Der Assistent sucht den Treiber. Klicken Sie auf 'Weiter'.
5. Windows zeigt die Meldung 'Digitale Unterschrift nicht gefunden' an. Klicken Sie auf 'Ja', um mit der Installation fortzufahren.
6. Klicken Sie auf 'Fertig stellen', sobald die Installation beendet ist, um den Assistenten zu schließen.
7. Starten Sie den Computer neu.

6. Installation des Utility-Monitors (Status/Konfiguration)

Dieser Teil der Installation gilt für Windows 98(SE)/ ME und 2000.

Gehen Sie zu: Start-> Ausführen-> Klicken Sie auf 'Durchsuchen'

DEUTSCH

1. Wählen Sie 'Setup' im Ordner \WLAM USB Device\Utility und klicken Sie anschließend auf 'Öffnen'. Klicken Sie auf 'Ok', um mit der Installation zu beginnen..
2. Sobald der Installationsassistent 'InstallShield Wizard' erscheint, klicken Sie auf 'Weiter'.
3. Behalten Sie die Standardposition bei und klicken Sie auf 'Weiter'
4. Der 'Wireless-Modus' hängt von Ihrer Netzwerkkonfiguration ab. Wählen sie 'Adhoc', wenn kein Access Point benutzt wird. Wird ein Access Point benutzt, wählen Sie 'Infrastruktur'. Klicken Sie auf 'Weiter'.
5. Die 'SSID' muss die gleiche sein wie bei den anderen Wireless Karten oder Access Points. (Falls Sie sich nicht sicher sind, was eingetragen werden soll, behalten Sie den Standardwert bei). Klicken Sie auf 'Weiter'.

DEUTSCH

6. Klicken Sie auf 'Weiter', um mit dem Kopieren der Dateien zu beginnen.
7. Klicken Sie auf 'Fertig stellen', um den Vorgang abzuschließen. Starten Sie den Computer neu.

HINWEIS: *Wenn die Karte richtig installiert und konfiguriert wurde, ist der Statusmonitor grün. Andernfalls ist die Konfiguration der Wireless Karte zu überprüfen.*

FRANÇAIS

Conceptronic 11U

Guide de démarrage rapide

Nous vous félicitons d'avoir acheté le 11U de
Conceptronic.

Le Guide d'Installation du Matériel ci-joint vous expliquera pas à pas comment installer le CON11U sur votre ordinateur portable. Lorsque vous rencontrez des problèmes, nous vous conseillons d'aller consulter notre **site d'assistance technique 2-Tech** (allez sur le site www.conceptronic.net, "Assistance technique" et cliquez sur "Assistance technique *on-line*".) Vous y trouverez un éventail de possibilités pour résoudre vos problèmes.

Afin de pouvoir vous aider, nous aurons besoin des informations suivantes:

- Une description claire du problème;

FRANÇAIS

- Le numéro de version des pilotes que vous utilisez (vérifiez toujours le Site Internet Conceptronic pour vous assurer que vous utilisez la dernière version);
- Le type d'ordinateur que vous utilisez;
- Le système d'exploitation que vous utilisez.

Pour plus d'informations sur les produits de Conceptronic, visitez notre Site Internet Conceptronic: www.conceptronic.net

Il est possible que l'installation du matériel décrite ci-dessous diffère parfois de l'installation sur votre ordinateur. Cela dépend de la version Windows que vous utilisez.

Pour avoir plus de détails, veuillez consulter le manuel d'utilisation fourni sur le CD-ROM du produit.

1. Kit du produit

Le kit du produit Conceptronic 11U contient les éléments suivants. Veuillez vous assurer que tous les éléments mentionnés ci-dessous se trouvent dans le kit. Si un de ces

FRANÇAIS

éléments manquant, veuillez consulter votre distributeur local.

Adaptateur de réseaux sans fil USB:

1. Adaptateur de réseaux sans fil USB
2. CD-ROM des drivers
3. Le présent Guide d'installation rapide
4. Câble USB A-B

2. Installation de l'hardware CON11U

Branchez l'adaptateur de réseaux sans fil USB CON11U à un port USB de votre ordinateur portable ou de votre PC de bureau.

Après avoir inséré correctement l'Adaptateur de réseaux sans fil USB dans votre portable ou dans votre ordinateur de bureau, veuillez suivre les étapes décrites aux chapitres 3, 4 ou 5. (selon le système d'exploitation que vous utilisez)..

FRANÇAIS

3. Installation pour Windows 98(SE)

Remarque: Avant d'effectuer l'installation, veuillez garder près de vous le CD-ROM de Windows 98(SE), car le système vous le demandera pendant l'installation du software.

1. Windows 98(SE)/ ME détectera automatiquement le dispositif Conceptronic 11U. Windows vous demandera d'installer le driver nécessaire. Veuillez vous assurer que vous avez inséré le CD-ROM de l'adaptateur de réseaux sans fil USB dans le lecteur de votre ordinateur. Cliquez sur 'Suivant' pour commencer l'installation.
2. Sélectionnez l'option 'Rechercher le meilleur driver...' et ensuite cliquez sur 'Suivant'.
3. Insérez le CD-ROM dans votre ordinateur et ensuite sélectionnez 'Spécifier un emplacement', cliquez sur 'Rechercher'. Indiquez l'emplacement du driver comme étant sur le CD-ROM du driver et ensuite cliquez sur 'Ok'. Cliquez sur 'Suivant'.

FRANÇAIS

4. Windows détectera le driver ; cliquez sur 'Suivant'. Si Windows vous demande le CD-ROM d'installation de Windows, veuillez insérer le CD-ROM dans le lecteur de votre PC et ensuite cliquez sur 'Ok'. L'emplacement des fichiers d'installation de Windows est le '\Win98'
5. Cliquez sur 'Terminer' pour achever l'installation.
6. Veuillez redémarrer votre ordinateur.

4. Installation pour Windows ME

1. Windows 98(SE)/ ME détectera automatiquement le dispositif Conceptronic 11U. Windows vous demandera d'installer le driver nécessaire. Veuillez vous assurer que vous avez inséré le CD-ROM de l'adaptateur de réseaux sans fil USB dans le lecteur de votre ordinateur. Sélectionnez 'Spécifier un emplacement...(Avancé)', cliquez sur 'Suivant'.

FRANÇAIS

2. Sélectionnez 'Rechercher le meilleur driver ...'. Désactivez l'option 'Unités amovibles...'. Sélectionnez 'Spécifier un emplacement', cliquez sur 'Rechercher'. Indiquez l'emplacement du driver comme étant sur le CD-ROM du driver et ensuite cliquez sur 'Ok'. Cliquez sur 'Suivant'.
3. Windows détectera le driver ; cliquez sur 'Suivant'.
4. Cliquez sur 'Terminer' pour achever l'installation.
5. Veuillez redémarrer votre ordinateur.

5. Installation pour Windows 2000

Branchez le dispositif Conceptronic 11U à un port USB. Windows 2000 détectera automatiquement le dispositif Conceptronic 11U et vous demandera d'installer le driver nécessaire. Cliquez sur 'Suivant' pour commencer l'installation.

1. Sélectionnez 'Rechercher un driver approprié pour mon dispositif (recommandé)'. Cliquez sur 'Suivant'.

FRANÇAIS

2. Windows vous demandera l'emplacement du driver. Sélectionnez 'Spécifier un emplacement'. Cliquez sur 'Suivant'.
3. Cliquez sur 'Rechercher' pour indiquer l'emplacement du driver comme étant sur le CD-ROM du driver et ensuite cliquez sur 'Ouvrir'. Cliquez sur 'Ok' pour continuer.
4. L'Assistant détectera le driver ; cliquez sur 'Suivant'.
5. Windows affichera à l'écran le message : 'Identifications numériques introuvables'. Cliquez sur 'Oui' pour continuer l'installation.
6. Lorsque l'installation est terminée, cliquez sur 'Terminer' pour fermer l'Assistant.
7. Veuillez redémarrer votre ordinateur.

6. Installation du moniteur d'état (état/configuration)

Cette partie de l'installation est valable pour Windows 98(SE)/ ME et 2000.

FRANÇAIS

Cliquez sur Démarrage-> Exécuter->clickez sur 'Rechercher'

1. Sélectionnez l'option 'Installation' dans le dossier *WLAM USB Device\Utility*, cliquez sur 'Ouvrir'. Cliquez sur 'Ok' pour commencer l'installation.
2. Lorsque 'L'Assistant InstallShield' apparaît à l'écran, cliquez sur 'Suivant'
3. Gardez l'emplacement par défaut ; cliquez sur 'Suivant'
4. Le 'Mode sans fil' dépend de la configuration de votre réseau sans fil. Sélectionnez l'option 'Adhoc', lorsque vous n'utilisez aucun Point d'Accès. Si vous utilisez un Point d'Accès, sélectionnez 'Infrastructure'. Cliquez sur 'Suivant'.
5. La valeur 'SSID' doit être semblable à celle des autres cartes sans fil ou Points d'Accès. (Si vous n'êtes pas sûrs de la valeur à saisir, veuillez garder la valeur par défaut). Cliquez sur 'Suivant'.
6. Cliquez sur 'Suivant' ; le système commence à copier les fichiers.

FRANÇAIS

7. Cliquez sur 'Terminer' pour achever l'installation.
Veuillez redémarrer votre ordinateur.

Remarque: Lorsque votre carte a été installée et configurée correctement, le moniteur d'état de votre dispositif doit être de couleur verte. Faute de quoi, veuillez vérifier les paramètres d'installation de votre carte sans fil.

ITALIANO

Conceptronic 11U

Guida d'installazione rapida

Grazie per l'acquisto del 11U Conceptronic.

La guida per l'installazione dell'hardware acclusa spiegherà passo a passo come installare la CON11U sul vostro Notebook o PC. Nel caso in cui dovessero insorgessero problemi, raccomandiamo di entrare nella nostra **pagina di supporto 2-Tech** (accedere a www.conceptronic.net, 'Technical support' (supporto tecnico) e fare click su 'on-line support' (supporto in linea). Troverete qui una gran quantità di possibili soluzioni ai vostri problemi.

Per poterle offrire un'efficiente servizio di assistenza, la preghiamo di specificare i seguenti dati:

- Descrizione chiara del problema;
- Numero versione dei driver che si stanno utilizzando (si consiglia di controllare sempre sul

ITALIANO

sito Web della Conceptronic per verificare se si tratta dell'ultima versione);

- Tipo di Notebook o PC in uso;
- Sistema operativo in uso.

Per ulteriori informazioni dei prodotti Conceptronic, la preghiamo di visitare il sito Web della Conceptronic: www.conceptronic.net

La successiva descrizione relativa all'installazione del software potrebbe essere leggermente diversa dall'installazione sul vostro computer. Ciò dipende dalla versione di Windows in uso.

Troverete ulteriori informazioni nel manuale sul CD-Rom.

1. Pacchetto del prodotto

Il pacchetto del Conceptronic 11U è composto da quanto segue. Assicuratevi che ci siano tutti gli elementi che appaiono nel seguente elenco. Nel caso in cui ne mancasse uno qualsiasi vi preghiamo di mettervi in contatto con il vostro rivenditore.

ITALIANO

Adattatore di rete wireless USB:

1. Adattatore di rete wireless USB
2. CD-ROM del driver
3. La presente guida d'installazione rapida
4. Cavo A-B USB

2. Installazione dell'hardware CON11U

Inserite l'adattatore di rete wireless USB CON11U in una porta USB del vostro computer portatile o del vostro desktop.

Dopo aver inserito correttamente l'adattatore di rete wireless USB nel computer portatile o nel desktop, continuate seguendo i passi descritti nei capitoli 3, 4 o 5 (a seconda del sistema operativo usato):

3. Installazione per Windows 98(SE)

NB: prima d'iniziare, tenete a portata di mano il CD-Rom di Windows 98(SE), poiché sarà necessario durante il processo d'installazione del software.

1. Windows 98(SE) rileverà automaticamente il Conceptronic 11U. Windows vi chiederà di installare il driver necessario.

ITALIANO

Assicuratevi che il CD-Rom con il driver dell'adattatore di rete wireless USB sia inserito. Cliccate su "Avanti" per iniziare l'installazione.

2. Selezionate "Cerca il miglior driver...", poi cliccate su "Avanti".
3. Inserite il CD-Rom nel computer, poi selezionate "Specifica un percorso", cliccate su "Sfogliare". Localizzate il driver nel CD-Rom del driver, e una volta individuato cliccate su "Ok". Cliccate su "Avanti".
4. Windows rileverà il driver, cliccate su "Avanti". Se Windows vi chiede il CD-Rom d'installazione di Windows, inseritelo e poi cliccate su "Ok". Posizione dei file d'installazione di Windows: "\Win98".
5. Cliccate su "Fine" per completare l'installazione.
6. Riavviate il computer.

ITALIANO

4. Installazione per Windows ME

1. Windows ME rileverà automaticamente il Conceptronic 11U. Windows vi chiederà di installare il driver necessario. Assicuratevi che il CD-Rom dell'adattatore di rete wireless USB sia inserito. Selezionate "Specifica un percorso... (Avanzato)" poi cliccate su "Avanti".
2. Selezionate "Cerca il miglior driver...". Deselezionate "Supporti rimovibili...". Selezionate "Specifica un percorso". Cliccate su "Sfogliare". Localizzate il driver nel CD-Rom del driver, poi cliccate su "Ok" dopo averlo individuato. Cliccate su "Avanti".
3. Windows rileverà il driver, cliccate su "Avanti"
4. Cliccate su "Fine" per completare l'installazione.
5. Riavviate il computer.

ITALIANO

5. Installazione per Windows 2000

Inserite il Conceptronic 11U in una porta USB. Windows 2000 rileverà automaticamente il Conceptronic 11U e vi chiederà di installare il driver necessario. Cliccate su “Avanti” per iniziare l’installazione.

1. Selezionate “Cerca un driver adatto alla periferica (scelta consigliata)”. Cliccate su “Avanti”.
2. Windows vi chiederà un percorso per il driver. Selezionate “Specifica un percorso”. Cliccate su “Avanti”.
3. Cliccate su “Sfoglia” per localizzare il driver sul CD-Rom del driver. Dopo averlo individuato cliccate su “Apri”. Cliccate su “Ok” per continuare.
4. L’assistente per l’installazione rileverà il driver. Cliccate su “Avanti”.
5. Windows mostrerà il seguente messaggio: “Firma digitale non trovata”. Cliccate su “Sì” per continuare l’installazione.
6. Una volta che l’installazione sarà conclusa, cliccate su “Fine” per chiudere l’assistente.

ITALIANO

7. Riavviate il computer.

6. Installazione dell'utility di monitoraggio (stato/configurazione)

Questa parte dell'installazione è valida sia per Windows 98(SE)/ ME che per 2000.

Andate su: Start-> Esegui-> cliccate su "Sfoglia".

1. Selezionate "Impostazioni" nella cartella \WLAN USB Device\Utility, cliccate su "Apri". Cliccate su "Ok" per iniziare l'installazione.
2. Quando l'assistente per l'installazione "InstallShield" apparirà, cliccate su "Avanti".
3. Mantenete la posizione predeterminata, poi cliccate su "Avanti".
4. Il "Wireless mode" (Modo senza fili), dipende dalla configurazione della vostra rete wireless. Selezionate "Adhoc" quando non state usando nessun Access Point. Nel caso in cui stiate usando un Access Point, selezionate "Infrastructure". Cliccate su "Avanti".

ITALIANO

5. L'“SSID” deve essere uguale alle altre schede wireless o agli Access Point (se non siete sicuri di cosa mettere, lasciate il valore predefinito). Cliccate su “Avanti”.
6. Cliccate su “Avanti” per iniziare a copiare file.
7. Cliccate su “Fine” per completare l'installazione. Riavviate il computer.

NB: *nel caso in cui la scheda sia stata installata e configurata correttamente, il monitor di stato dovrebbe apparire di color verde. In caso contrario, verificate le impostazioni della scheda wireless.*

PORTUGUÊS

Conceptronic 11U

Guia de Iniciação Rápida

Os nosso parabéns pela compra do seu
11U Conceptronic.

O Guia de Instalação do Hardware que se inclui fornece-lhe uma explicação passo a passo de como instalar o CON11U Conceptronic seu Portátil/PC. Quando tiver problemas, aconselhámo-lo a ir ao nosso **site de assistência 2Tech** (vá a www.conceptronic.net, 'Technical support' (Assistência técnica) e clique em 'on-line support' (assistência online). Aqui vai encontrar muitas possibilidades de resolver os seus problema.

De maneira a lhe podermos prestar a assistência pedida, precisamos que nos forneça os seguintes pormenores:

- Uma descrição clara do problema;
- Número da versão dos programas de gestão que está a usar (consulte sempre o website da

PORTUGUÊS

Conceptronic para verificar se está a usar a última versão);

- Tipo de Portátil/PC que está a usar;
- Sistema operativo que está a usar

Para mais informações sobre produtos de Conceptronic, por favor visite o Web Site da Conceptronic: www.conceptronic.net

A instalação do Software conforme se encontra descrita abaixo pode ser ligeiramente diferente da instalação do seu computador. Isso depende da versão do Windows que está a utilizar.

Pode encontrar mais informações no manual que se encontra no CD-ROM.

1. Kit do Produto

O kit de produto 11U da Conceptronic inclui os seguintes elementos. Assegure-se de que os itens apresentados na lista seguinte estão incluídos. Se faltar qualquer um dos itens referidos, por favor contacte o seu fornecedor local.

Placa de Rede USB Sem Fios:

1. Placa de Rede USB Sem Fios

PORTUGUÊS

2. CD-ROM de controladores
3. (Este) Guia de Instalação Rápida
4. Cabo A-B USB

2. Instalação do Hardware CON11U

Ligue a Placa de Rede USB Sem Fios CON11U a uma porta USB do seu notebook ou computador pessoal.

Depois de inserir devidamente a Placa de Rede USB Sem Fios no seu notebook ou PC, continue com o capítulo 3, 4 ou 5. (dependendo do seu sistema operativo).

3. Instalação no Windows 98(SE)

Nota: Antes de continuar, tenha o CD-ROM do Windows 98(SE) à mão, porque pode ser necessário durante o processo de instalação do software.

1. O Windows 98(SE) vai detectar automaticamente a 11U da Conceptronic. O Windows pede-lhe para instalar o controlador necessário. Certifique-se de que o CD-ROM do controlador da 'Placa de Rede USB Sem

PORTUGUÊS

Fios' está inserido. Clique em 'Next' (Seguinte) para dar início à instalação.

2. Seleccione 'Search for the best driver...' (Procurar o melhor controlador...), e faça um clique em 'Next' (Seguinte).
3. Insira o CD-ROM no computador, e seleccione 'Specify a location' (Especificar uma localização). Faça clique em 'Browse' (Procurar). Procure o controlador no CD-ROM dos controladores e clique em 'Ok' quando o encontrar. Faça clique em 'Next' (Seguinte).
4. O Windows vai encontrar o controlador, clique em 'Next' (Seguinte). Se o Windows pedir o CD-ROM de instalação do Windows, por favor insira-o e clique em 'Ok'. Localização dos ficheiros de instalação do Windows: '\Win98'.
5. Faça clique em 'Finish' (Terminar) para concluir.

PORTUGUÊS

6. Reinicie o computador.

4. Instalação no Windows ME

1. O Windows ME vai detectar automaticamente a 11U da Conceptronic. O Windows pede-lhe para instalar o controlador necessário. Certifique-se de que o CD-ROM do controlador da 'Placa de Rede USB Sem Fios' está inserido. Seleccione 'Specify a location...(Advanced)' (Especificar uma localização (Avançada)), clique em 'Next' (Seguinte).
2. Seleccione 'Search for best driver...' (Procurar o melhor controlador...). Retire a selecção de 'Removable media...' (Meios amovíveis...). Seleccione 'Specify a location' (Especificar uma localização), clique em 'Browse' (Procurar). Procure o controlador no CD-ROM dos controladores e clique em 'Ok' quando encontrar. Faça clique em 'Next' (Seguinte).
3. O Windows vai detectar o controlador, clique em 'Next' (Seguinte).

PORTUGUÊS

4. Clique em 'Finish' (Terminar) para concluir.
5. Reinicie o computador.

5. Instalação no Windows 2000

Ligue a 11U da Conceptronic a uma porta USB. O Windows 2000 vai detectar automaticamente a 11U da Conceptronic e pede-lhe para instalar o controlador necessário. Clique em 'Next' (Seguinte) para iniciar a instalação.

1. Seleccione 'Search for a suitable driver for my device (recommended)' (Procurar um controlador adequado para o meu dispositivo (recomendado)). Faça clique em 'Next' (Seguinte).
2. O Windows vai pedir a localização do controlador. Seleccione 'Specify a location' (Especificar uma localização) e faça clique em 'Next' (Seguinte).

PORTUGUÊS

3. Faça clique em 'Browse' (Procurar) para localizar o controlador no CD-ROM e clique em 'Open' (Abrir) quando encontrar. Clique em 'Ok' para continuar.
4. O assistente vai encontrar o controlador. Clique em 'Next' (Seguinte).
5. O Windows apresenta a mensagem: 'Digital signature not found' (Assinatura digital não encontrada). Clique em 'Yes' (Sim) para prosseguir com a instalação.
6. Quando a instalação estiver completa, faça clique em 'Finish' (Terminar) para fechar o assistente.
7. Reinicie o seu computador.

6. Monitor do Utilitário de Instalação (estado/configuração)

Esta parte da instalação é válida para o Windows 98(SE)/ME and 2000. Vá a: Start (Iniciar)-> Run (Executar)->clique em 'Browse' (Procurar)

PORTUGUÊS

1. Seleccione 'Setup' (Configuração) na pasta \WLAM USB Device\Utility, clique em 'Open' (Abrir). Faça clique em 'Ok' para começar a instalação.
2. Quando aparecer 'InstallShield Wizard', faça clique em 'Next' (Seguinte).
3. Mantenha a localização predefinida e clique em 'Next' (Seguinte).
4. O 'Wireless mode' (Modo Sem Fios) depende da configuração da sua rede sem fios. Seleccione 'Adhoc', quando não estiver a usar o Ponto de Acesso. Quando usar um Ponto de Acesso, seleccione 'Infrastructure' (infra-estrutura). Faça clique em 'Next' (Seguinte).
5. O 'SSID' deve ser o mesmo das outras placas sem fios ou Pontos de Acesso. (Se não tiver a certeza do que deve introduzir, mantenha o valor predefinido). Faça clique em 'Next' (Seguinte).
6. Clique em 'Next' (Seguinte) para começar a copiar ficheiros.

PORTUGUÊS

7. Clique em 'Finish' (Terminar) para concluir. Reinicie o computador.

Nota: *Quando a placa estiver bem instalada e configurada, o monitor de estado deve estar verde. Caso contrário, verifique as definições da placa sem fios.*